

LAISEANG

*Language Archive of Insular
South East Asia and West New
Guinea*

Een CLARIN-NL Project

Paul Trilsbeek, The Language Archive

Achtergrond

- Lange traditie van linguïstisch veldwerk bij de Universiteit Leiden
- Geen traditie in het duurzaam archiveren van de waardevolle collecties
- CLARIN-NL bestuur heeft Marian Klamer uitgenodigd een voorstel te schrijven voor een CLARIN-NL curatie project

- 1/6 Pangeran ...
- Koncha ...
- Band 4
- Band III U. Marimba
- 1/2/1/1 - 1/2/1/1
- Band 2
- Band 1
- Band III 17-01
- 25/1/92 Prick Mat 3, Gensech- ...
- Band 7
- II. A. Conus ...

Kambara
1988-1994

- Tejwa + B. Alor
- Band 1
- Band 2
- Band 3
- SONY
- ANOR



- 1. T. ...
- 2. ...
- 3. ...
- 4. ...
- 5. ...
- 6. ...
- 7. ...
- 8. ...
- 9. ...
- 10. ...
- 11. ...
- 12. ...
- 13. ...
- 14. ...
- 15. ...
- 16. ...
- 17. ...
- 18. ...
- 19. ...
- 20. ...
- 21. ...
- 22. ...
- 23. ...
- 24. ...
- 25. ...
- 26. ...
- 27. ...
- 28. ...
- 29. ...
- 30. ...
- 31. ...
- 32. ...
- 33. ...
- 34. ...
- 35. ...
- 36. ...
- 37. ...
- 38. ...
- 39. ...
- 40. ...
- 41. ...
- 42. ...
- 43. ...
- 44. ...
- 45. ...
- 46. ...
- 47. ...
- 48. ...
- 49. ...
- 50. ...

Timor
Survey
2002

TDK
MD

TDK
MD

Timor ...

LAISEANG project

- Cureren en archiveren van 52 collecties van taalmateriaal uit Zuidoost Azië (voornamelijk Indonesië en Oost-Timor)
- Grootste deel bevindt zich in Nederland, een klein deel in Azië, Edinburgh, Zweden
- Grote variëteit aan materiaal: audio cassette, open reel tape, minidisk, verschillende videoformaten, digitale bestanden

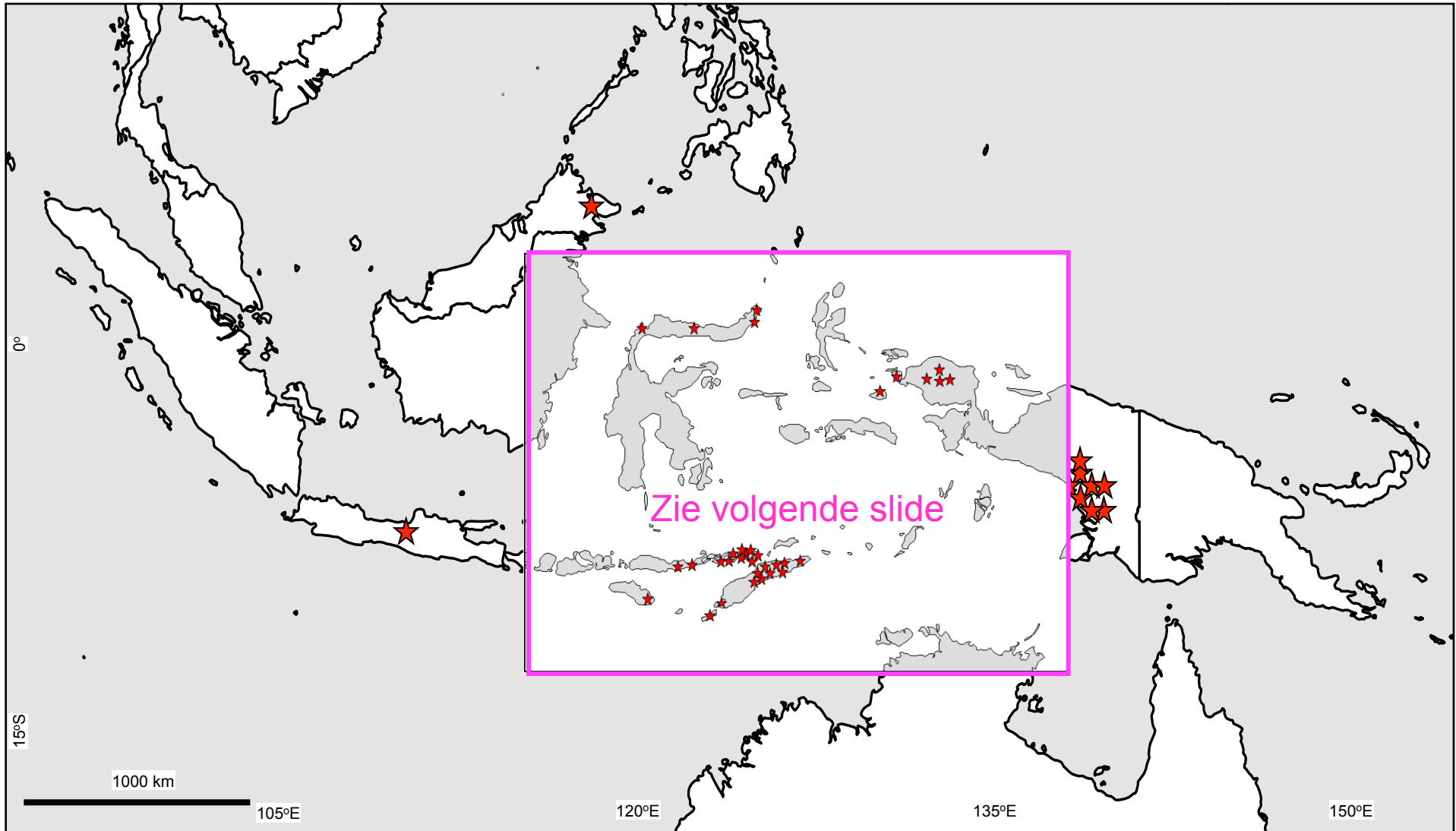
LAISEANG project

- Digitaliseren van audiovisuele dragers en scannen van documenten
- Cureren van reeds gedigitaliseerd materiaal
- Metadata inventariseren, aanvullen met behulp van onderzoekers en omzetten naar CMDI

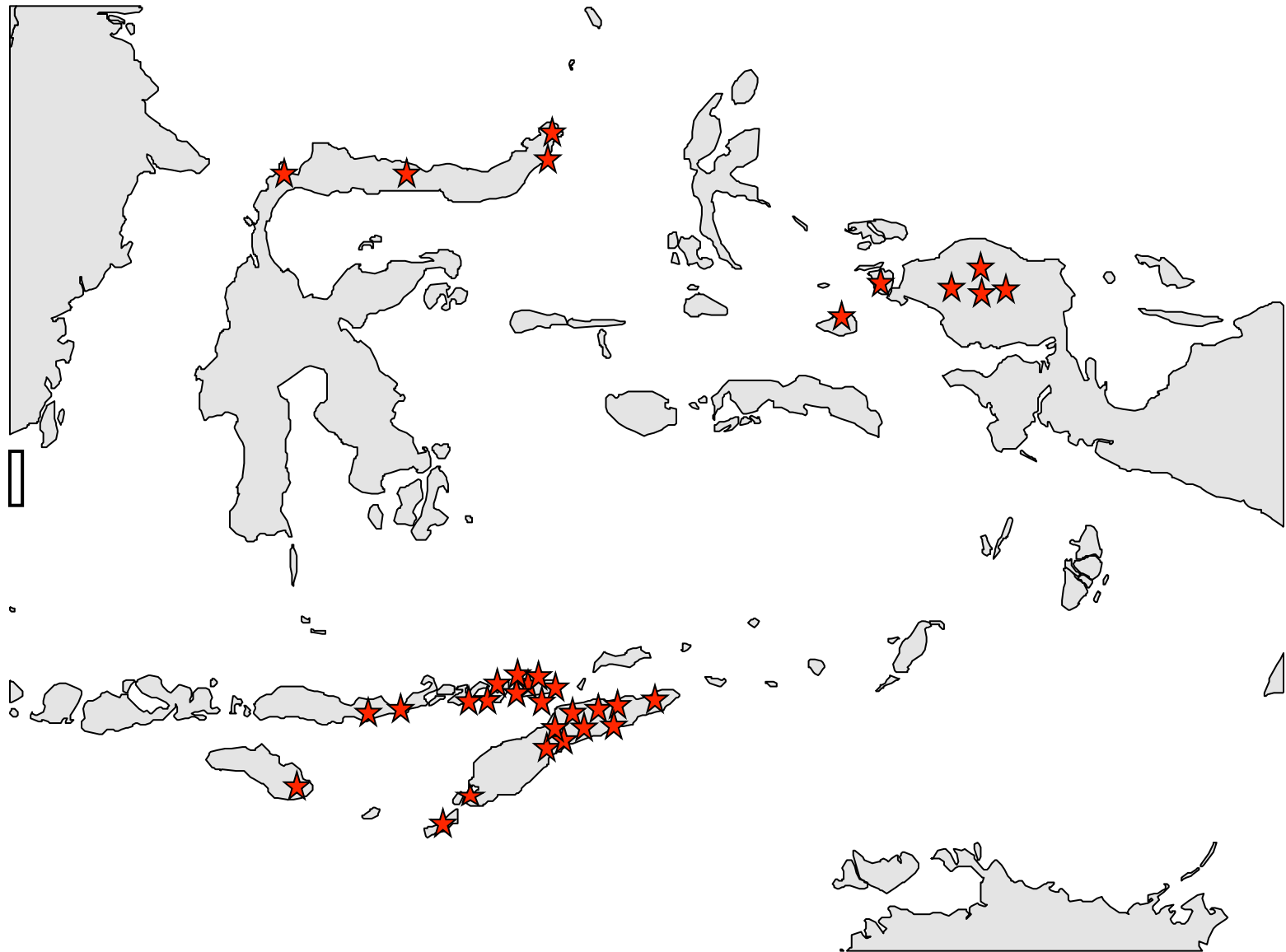
LAISEANG project

- Inventariseren van annotaties, waar mogelijk omzetten naar EAF
- Nieuwe annotaties voor een selectie van materiaal waarvoor geen annotaties beschikbaar zijn
- Inventariseren van gebruikte terminologie per collectie en linken aan ISOcat

Locatie van LAISEANG talen



Locatie van LAISEANG talen



Team

- Universiteit Leiden
 - Marian Klamer: Projectleider
 - Tom Hoogervorst: Postdoc
- The Language Archive
 - Chris Haskett: Digitalisatie
 - Paul Trilsbeek: Technische supervisie